



2025/842

7.5.2025

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2025/842

z dne 6. maja 2025

o popravku nekaterih jezikovnih različic Izvedbene uredbe (EU) 2018/2066 o spremljanju emisij toplogrednih plinov in poročanju o njih v skladu z Direktivo 2003/87/ES Evropskega parlamenta in Sveta

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Direktive 2003/87/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 13. oktobra 2003 o vzpostavitvi sistema za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Uniji in o spremembi Direktive Sveta 96/61/ES ⁽¹⁾ ter zlasti člena 14(1) in člena 30f(5) Direktive,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Francoska jezikovna različica Izvedbene uredbe Komisije (EU) 2018/2066 ⁽²⁾ vsebuje napako v oddelku 1, točka 8, Priloge IIIa v zvezi z opredelitvijo najnovejšega načrta leta. Napaka je bila uvedena z Izvedbeno uredbo Komisije (EU) 2024/2493 ⁽³⁾ in vpliva na vsebino navedene določbe.
- (2) Švedska jezikovna različica Izvedbene uredbe (EU) 2018/2066 vsebuje napako v preglednici, vnos „Dimni plin za namene člena 43(4)“, drugi stolpec, v Prilogi VII, v zvezi z najmanjšo pogostostjo analiz in napako v oddelku 1, točka 8(a), v Prilogi X v zvezi z morskimi enotami, ki jih je treba uporabiti pri poročanju. Tudi navedeni napaki sta bili uvedeni z Izvedbeno uredbo (EU) 2024/2493. Spreminjata vsebino navedenih določb, kar bi lahko vplivalo na pravice in obveznosti gospodarskih subjektov.
- (3) Francosko in švedsko jezikovno različico Izvedbene uredbe (EU) 2018/2066 bi bilo zato treba ustrezno popraviti. Druge jezikovne različice teh napak ne vsebujejo.
- (4) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Odbora za podnebne spremembe, ki je bilo predloženo pred sprejetjem Izvedbene uredbe (EU) 2024/2493 –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

(Ne zadeva slovenskega jezika.)

⁽¹⁾ UL L 275, 25.10.2003, str. 32, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2003/87/oj>.

⁽²⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2018/2066 z dne 19. decembra 2018 o spremljanju emisij toplogrednih plinov in poročanju o njih v skladu z Direktivo 2003/87/ES Evropskega parlamenta in Sveta ter spremembi Uredbe Komisije (EU) št. 601/2012 (UL L 334, 31.12.2018, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/2066/oj).

⁽³⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2024/2493 z dne 23. septembra 2024 o spremembi Izvedbene uredbe (EU) 2018/2066 glede posodobitve spremljanja emisij toplogrednih plinov in poročanja o njih v skladu z Direktivo 2003/87/ES Evropskega parlamenta in Sveta (UL L, 2024/2493, 27.9.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2024/2493/oj).

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 6. maja 2025

Za Komisijo
predsednica
Ursula VON DER LEYEN
